

## ГЕБРУИКСААНWIJZING

- Vul een shaker met 200 ml ijskoud water.
- Leeg de inhoud van het zakje in de shaker.
- Schud vervolgens rustig tot alles is opgelost.
- Daarna in een groot glas opdienen en enkele minuten laten rusten.

## MODE D'EMPLOI

- Remplissez un shaker avec 200 ml d'eau glacée.
- Videz le contenu du sachet dans le shaker.
- Secouez ensuite et laissez dissoudre toute la poudre.
- Servez dans un grand verre et laissez reposer quelques minutes.

## INSTRUCTIONS FOR USE

- Fill a shaker with 200 ml ice-cold water.
- Empty the contents of the sachet into the shaker.
- Shake gently until the contents have dissolved.
- Serve in a large glass and leave to settle for a few minutes.

## ГЕБРАУХСАНВЕISUNG

- Füllen Sie einen Mixbecher mit 200 ml eiskaltem Wasser.
- Geben Sie den Beutelinhalt in den Mixbecher.
- Schütteln Sie danach ruhig, bis sich alles aufgelöst hat.
- Danach in einem großen Glas servieren und ein paar Minuten ruhen lassen.

## HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

- Töltsön meg egy keverőedényt 200 ml jéghideg vízzel.
- Öntse a tasak tartalmát a keverőedénybe.
- Rázza addig, amíg teljesen fel nem oldódik.
- Ezt követően öntse ki egy nagy pohárba és hagyja néhány percig állni.

## УКАЗАНИЯ ЗА УПОТРЕБА

- Напълнете 200 мл леденостудена вода в мерителен съд.
- Изсипете съдържанието на пакетчето в мерителния съд.
- След това разбъркайте внимателно, докато съдържанието не се разтвори.
- Сервирайте в голяма чаша. Оставете напитката да престоя няколко минути.

Prodimed BV  
Postbus 154  
5550 AD Valkenswaard (NL)

www.prodimed.eu

# Prodimed®



Drank Perzik Mango Smaak - Boisson Goût Pêche Mangue

Peach and Mango Flavour Drink - Getränk Pfirsich-Mango Geschmack

Őszibarack-Mangó Ízű Ital - Напитка с вкус на праскова и манго



POEDER VOOR DRANK PERZIK MANGO SMAAK met suiker en zoetstof\*

Ingrediënten: **melkeiwitten**, zuurteregelaars: E330, E296, E331; fructose, aroma, stabilisatoren: E340, E341; vulstof E1200; emulgator: E322; antiklontermiddelen: E501, E504; zoetstof: E951; vitaminen (C, niacine, E, pantotheenzuur, B2, B6, B1, A, foliumzuur, biotine, D, B12), kleurstoffen: E102\*\*, E124\*\*; maltodextrine, zout. \*\*E102, E124: kan de activiteit of oplettendheid van kinderen nadelig beïnvloeden. \*Bevat aspartaam (een bron van fenyylalanine)

POUDRE POUR BOISSON AU GOUT PÊCHE ET MANGUE avec sucre et édulcorant\*

Ingrédients: protéines de **lait**, correcteurs d'acidité: E330, E296, E331; fructose, arôme, stabilisants: E340, E341; agent de charge E1200; émulsifiant: E322; antiagglomérants: E501, E504; édulcorant: E951; vitamines (C, niacine, E, acide panthothénique, B2, B6, B1, A, acide folique, biotine, D, B12), colorants: E102\*\*, E124\*\*; maltodextrine, sel. \*\*E102, E124 : peut avoir des effets indésirables sur l'activité et l'attention chez les enfants. \*Contient de l'aspartame (source de phénylalanine)

POWDER DRINK MIX, PEACH MANGO FLAVOUR with sugar and sweetener\*

Ingredients: **milk proteins**, acidity regulators: E330, E296, E331; fructose, flavouring, stabilisers: E340, E341; bulking agent E1200; emulsifier: E322; anti-caking agents: E501, E504; sweetener: E951; vitamins (C, niacin, E, pantothenic acid, B2, B6, B1, A, folic acid, biotin, D, B12), colours: E102\*\*, E124\*\*; maltodextrin, salt. \*\*E102, E124: may have an adverse effect on activity and attention in children. \*Contains aspartame (a source of phenylalanine)

PULVER FÜR GETRÄNK MIT PFIRSICH-MANGOGESCHMACK mit Zucker und Süßungsmitteln\*

Zutaten: **Milchproteine**, Säureregulatoren: E330, E296, E331; Fructose, Aroma, Stabilisatoren: E340, E341; Füllstoff E1200; Emulgator: E322; Trennmittel: E501, E504; Süßungsmittel: E951; Vitamine (C, Niacin, E, Pantothensäure, B2, B6, B1, A, Folsäure, Biotin, D, B12), Farbstoffe: E102\*\*, E124\*\*; Maltodextrin, Salz. \*\*E102, E124 Kann Aktivität und Aufmerksamkeit bei Kindern beeinträchtigen. \*Enthält Aspartam (eine Phenylalaninquelle).

POR ŐSZIBARACK-MANGÓ IZESÍTÉSŰ ITAL KÉSZÍTÉSÉHEZ cukorral és édesítőszerrel\*

Összetevők: **tejszfehérjék**, savanyúságot szabályozó anyagok: E330, E296, E331; fruktóz, aroma, stabilizátorok: E340, E341; tömegnövelő szer E1200; emulgeálószer: E322; csomósodást gátló anyagok: E501, E504; édesítőszer: E951; vitaminok (C, niacin, E, pantoténsav, B2, B6, B1, A, folsav, biotin, D, B12), színezékek: E102\*\*, E124\*\*; maltodextrin, saltsó. \*\*E102, E124: a gyermekek tevékenységére és figyelmére káros hatás gyakorolhat. \*Aspartámmal (fenilalanin-fordást) tartalmaz

РАЗТВОРИМА НАПИТКА С ВКУС НА ПРАСКОВА И МАНГО със захар и подсладител\*

Съставки: **млечни** протеини, регулатори на киселинност: E330, E296, E331; фруктоза, ароматизант, стабилизатори: E340, E341; пълнител E1200; емулгатор: E322; антислепящи агенти: E501, E504; подсладител: E951; витамини (C, ниацин, E, пантотенова киселина, B2, B6, B1, A, фолиева киселина, биотин, D, B12), оцветители: E102\*\*, E124\*\*; малтодекстрин, сол. \*\* E102, E124: може да повлияе на дейността или вниманието на децата \*съдържа аспартам (източник на фенилаланин).

5 zakjes van / 5 sachets de / 5 sachets of  
5 Säckchen mit / 5 tasak / 5 пакетчета от  
Totaal netto gewicht / Poids net total  
Total net weight / Totales Nettogewicht  
Teljes nettó tömeg / Общо нетно тегло

25g e

125g e

Energie / Énergie / Energy / Energie / Energia / Энергияна стойност	100g	1 zakje / 1 sachet / 1 sachet / 1 Beutel / 1Tasakonként / 1 Пакетче	
kJ	1485	371	
kcal	355	89	
Voedingswaarden / Valeurs nutritionnelles / Nutritional values / Nährwert / Tápléérték / Хранителни стойности			
vetten / Matières Grasses / Fat / Fett / Zsír / Мазнини	1,8 g	0,5 g	
waarvan / dont / of which / davon / amelyből / от които			
- Verzadigde Vetzuren / Acides gras saturés / Saturates / - Gesättigte Fettsäuren / Telített zsírsavak / наситени мастни киселини	1,3 g	0,3 g	
Koolhydraten / Glucides / Carbohydrate / Kohlenhydrate / Szénhidrát / Въглехидрати	10,1 g	2,5 g	
waarvan / dont / of which / davon / amelyből / от които			
- Suikers / Sucres / Sugars / Zucker / Cukrok / Захару	9,1 g	2,3 g	
Vezels / Fibres alimentaires / Fibre / Ballaststoffe / Rost / влакнини	0,6 g	0,2 g	
Eiwitten / Protéines / Protein / Eiweiß / Fehérje / Белтъци	72,0 g	18,0 g	
Zout / Sel / Salt / Salz / Saltsó / Сол	1,2 g	0,3 g	
Vitaminen / Vitamines / Vitamins / Vitamine / Vitamínok / Витамини	100g	1 zakje / 1 sachet / 1 sachet / 1 Beutel / 1Tasakonként / 1 Пакетче	%RI %AJR %NRV %RBE %RI
Vitamine A / Vitamine A / Vitamin A / Vitamin A / A-vitamin / Витамин А	480,0 µg	120,0 µg	60%
Vitamine D / Vitamine D / Vitamin D / Vitamin D / D-vitamin / Витамин D	3,0 µg	0,75 µg	60%
Vitamine E / Vitamine E / Vitamin E / Vitamin E / E-vitamin / Витамин E	7,2 mg	1,8 mg	60%
Vitamine C / Vitamine C / Vitamin C / Vitamin C / C-vitamin / Витамин C	48,0 mg	12,0 mg	60%
Thiamine(B1) / Thiamine(B1) / Thiamin(B1) / Thiamin(B1) / Tiamin(B1) / Тиамин(B1)	0,7 mg	0,2 mg	60%
Riboflavine(B2) / Riboflavine(B2) / Riboflavin(B2) / Riboflavin(B2) / Riboflavin(B2) / Рибофлавин(B2)	0,8 mg	0,2 mg	60%
Niacine(B3) / Niacine(B3) / Niacin(B3) / Niacin(B3) / Niacin(B3) / Ниацин(B3)	9,6 mg	2,4 mg	60%
Vitamine B6 / Vitamine B6 / Vitamin B6 / Vitamin B6 / B6-vitamin / Витамин B6	0,8 mg	0,2 mg	60%
Foliumzuur(B11) / Acide folique(B11) / Folic Acid(B11) / Folsäure(B11) / Folsav(B11) / Фолиева киселина(B11)	120,0 µg	30,0 µg	60%
Vitamine B12 / Vitamine B12 / Vitamin B12 / Vitamin B12 / B12-vitamin / Витамин B12	1,5 µg	0,4 µg	60%
Biotine(B8) / Biotine(B8) / Biotin(B8) / Biotin(B8) / Biotin(B8) / Биотин(B8)	30,0 µg	7,5 µg	60%
Pantotheenzuur(B5) / Acide pantothénique(B5) / Pantothenic acid(B5) / Pantothensäure(B5) / Pantoténsav(B5) / Пантотенова киселина(B5)	3,6 mg	0,9 mg	60%

% (RI) Referentie-inname van een gemiddelde volwassene (8400 kJ / 2000 kcal).  
% (AJR) Apport de référence pour un adulte-type (8400 kJ / 2000 kcal).  
% (RI) Reference intake of an average adult (8400 kJ / 2000 kcal).

% (NRV) Referenzmenge für einen durchschnittlichen Erwachsenen (8400 kJ / 2000 kcal).  
Referencia bevitteli érték egy átlagos felnőtt számára (8400 kJ / 2000 kcal).  
Референтни количества за прием на средностатистически възрастни (8400 kJ / 2000 kcal).

- Prodimed is een methode met hoogwaardige en eiwitrijke maaltijden.
- Dagelijks voldoende drinken. Aanbevolen dosering niet overschrijden. Buiten bereik van kinderen bewaren.
- Droog en donker bewaren bij een temperatuur tussen 15°C - 22°C.
- Prodimed est une méthode avec des repas qualitatifs riches en protéines.
- Boire suffisamment tous les jours. Ne pas dépasser le dosage recommandé. Conserver hors de portée des enfants.
- Conserver au sec et à l'abri de la lumière à une température entre 15°C - 22°C.
- Prodimed is a method involving superior and protein-rich meals.
- Ensure sufficient daily fluid intake. Do not exceed recommended dose. Keep out of reach of children.
- Store in a dry and dark place at a temperature between 15°C - 22°C.
- Prodimed ist eine Methode mit hochwertigen und eiweißreichen Mahlzeiten.
- Täglich ausreichend trinken. Empfohlene Dosierung nicht überschreiten. Außer Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Trocken und dunkel bei einer Temperatur zwischen 15°C und 22°C aufbewahren.
- A Prodimed egy a magas minőségű és fehérjében gazdag ételekből álló módszer.
- Mindennap fogyasszon elegendő folyadékot. Ne lépje túl az ajánlott adagot. Tartsa gyermekektől távol.
- Száraz és sötét helyen, 15°C és 22°C közötti hőmérsékleten tárolandó.
- „Продимед” е метод с висококачествени и богати на протеини храни.
- Ежедневно приемайте достатъчно количество напитки. Не надвишавайте препоръчителната доза. Да се съхранява на място, недостъпно за деца.
- Да се съхранява на сухо и тъмно място при температура от 15°C до 22°C.